

**Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана**  
Шестой Азиатско-тихоокеанский форум по устойчивому развитию

Бангкок, 27–29 марта 2019 года

Пункт 3 предварительной повестки дня\*\*

**Взаимосвязь между национальным, региональным и глобальными аспектами Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года****Осуществление последующей деятельности в связи с Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и проведение обзора хода ее реализации: глобальные и региональные аспекты**

Записка секретариата\*\*\*

*Резюме*

Настоящий документ является информационным материалом, предназначенным для использования в рамках диалога на шестом Азиатско-тихоокеанском форуме по устойчивому развитию.

Предполагается, что он внесет вклад в дискуссии, посвященные обзору Политического форума высокого уровня по устойчивому развитию. Основное внимание в настоящем документе уделяется существующим региональным процессам и механизмам осуществления последующей деятельности и проведения обзора и их вкладу в глобальный процесс осуществления последующей деятельности и проведения обзора; в нем также отмечаются ключевые вопросы, требующие дальнейшего рассмотрения.

**I. Механизмы последующей деятельности и деятельности по обзору хода осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года на глобальном, региональном и национальном уровнях**

1. В своей резолюции 67/290 Генеральная Ассамблея определила формат и организационные аспекты Политического форума высокого уровня по устойчивому развитию. В ней содержатся общие принципы, которыми следует руководствоваться при организации Политического форума высокого уровня и

\* Переиздан по техническим причинам 4 марта 2019 года.

\*\* ESCAP/RFSD/2019/L.1/Rev.1.

\*\*\* Позднее представление настоящего документа связано с продолжением подготовки к осуществлению обзора Политического форума высокого уровня по устойчивому развитию.



региональных форумов по устойчивому развитию, в том числе в плане подхода к осуществлению последующей деятельности и проведению соответствующего обзора<sup>1</sup>.

2. Политический форум высокого уровня по устойчивому развитию является глобальным органом для осуществления последующей деятельности в связи с Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и проведения обзора хода ее реализации и оценки прогресса в осуществлении Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и достижении содержащихся в ней целей для обеспечения более глубокого понимания существующих проблем и дальнейших мер.

3. В пункте 10 резолюции 70/299 Генеральная Ассамблея призвала государства-члены выявлять наиболее подходящие региональные или субрегиональные форумы и форматы для последующей деятельности и обзора для содействия осуществлению последующей деятельности и проведению обзора в рамках Политического форума высокого уровня. В мае 2014 года был создан первый Азиатско-тихоокеанский форум по устойчивому развитию, а в 2017 году после активных консультаций был принят его круг ведения. В том же году Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана (ЭСКАТО) приняла резолюцию 73/1, посредством которой она сделала Азиатско-тихоокеанский форум по устойчивому развитию частью своей конференционной структуры. Комиссия также приняла резолюцию 73/9 о региональной «дорожной карте» по осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года в Азиатско-Тихоокеанском регионе.

4. В этой «дорожной карте» были определены приоритетные области регионального сотрудничества для ускорения достижения прогресса в деле осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года в Азиатско-Тихоокеанском регионе. Она предусматривает проведение ежегодных обзоров достигнутого прогресса в рамках Азиатско-тихоокеанского форума по устойчивому развитию.

5. На национальном уровне правительства также создали институциональные механизмы для осуществления последующей деятельности в связи с Повесткой дня на период до 2030 года и проведения обзора хода ее реализации; такие механизмы были созданы в том числе в качестве ключевых учреждений в рамках многосторонних и межведомственных органов, национальных парламентов и высших ревизионных учреждений. Добровольные национальные обзоры являются одним из ключевых элементов осуществления последующей деятельности и проведения обзора на национальном уровне, и подготовленные на их основании доклады доводятся до сведения Политического форума высокого уровня по устойчивому развитию.

6. Целью настоящего документа является информирование участников дискуссии о существующих в регионе механизмах последующей деятельности и обзора и о способах укрепления этих механизмов в целях повышения эффективности как национальных, так и глобальных процессов осуществления последующей деятельности и проведения обзора. Он призван содействовать дискуссиям, которые станут частью информационной основы работы Политического форума высокого уровня по устойчивому развитию.

---

<sup>1</sup> В пункте 21 резолюции 70/299 Генеральная Ассамблея постановила провести на ее семьдесят четвертой сессии обзор формата и организационных аспектов Политического форума высокого уровня.

## **II. Общее описание осуществления региональной последующей деятельности и обзора в рамках Азиатско-тихоокеанского форума по устойчивому развитию, включая вопросы, связанные с региональной «дорожной картой» по осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года**

### **A. Основные принципы эффективного обзора и механизмы осуществления последующей деятельности и проведения обзора на региональном уровне**

7. Осуществление эффективной последующей деятельности и проведение обзора являются одним из ключевых элементов Повестки дня на период до 2030 года. В пунктах 79, 80 и 82 Повестки дня на период до 2030 года уделяется особое внимание принципам осуществления последующей деятельности и проведения обзора на всех уровнях<sup>2</sup>. В соответствии с этими принципами основную ответственность за осуществление последующей деятельности и проведение обзора на всех уровнях, включая региональный, несут национальные правительства, и краеугольным камнем осуществления последующей деятельности и проведения обзора является национальная ответственность. В рамках этих принципов подчеркивается, что процессы последующей деятельности и обзора будут открытыми, всеобъемлющими, основанными на широком участии и прозрачными, а также строгими и основанными на фактической информации и данных, полученных под руководством самих стран.

8. При обсуждении последующей деятельности и обзора в ходе дальнейших сессий Азиатско-тихоокеанского форума по устойчивому развитию и совещания Группы экспертов по последующей деятельности и обзору, состоявшегося в 2013 году, эти принципы получили широкую поддержку. Заинтересованные стороны и эксперты поделились и другими важными подходами к осуществлению последующей деятельности и проведению обзора, включая необходимость обеспечения наличия четко определенной системы обратной связи между мероприятиями по мониторингу и обзору и процессами разработки стратегий и принятия решений, с тем чтобы процессы последующей деятельности и обзора приводили к конкретным изменениям в соответствующей политике<sup>3</sup>.

9. Региональные процессы последующей деятельности и обзора облегчают коллегиальный анализ и обучение, отслеживание и оценку прогресса, выявление возникающих проблем и предоставление возможностей для достижения прогресса на основе сотрудничества и партнерства с различными заинтересованными сторонами. Процессы осуществления последующей деятельности и проведения обзора также позволяют консолидировать соответствующие региональные подходы для их доведения до Политического форума высокого уровня по устойчивому развитию, что способствует повышению эффективности осуществления последующей деятельности и проведения обзора на глобальном уровне.

<sup>2</sup> На национальном уровне государствам-членам рекомендуется проводить регулярные всеобъемлющие обзоры прогресса; процесс осуществления последующей деятельности и проведения обзора на региональном и субрегиональном уровнях могут открывать полезные возможности для коллегиального обучения; Политический форум высокого уровня будет играть центральную роль в рамках процессов осуществления последующей деятельности и проведения обзора на глобальном уровне.

<sup>3</sup> См. E/ESCAP/FSD(4)/INF/4 и [www.unescap.org/events/expert-dialogue-effective-follow-and-review-2030-agenda](http://www.unescap.org/events/expert-dialogue-effective-follow-and-review-2030-agenda).

10. На региональном уровне основными механизмами осуществления последующей деятельности и проведения обзора являются Азиатско-тихоокеанский форум по устойчивому развитию, сессии Комиссии и комитеты ЭСКАТО. Положительное воздействие на все эти механизмы оказала деятельность системы Организации Объединенных Наций в Азиатско-Тихоокеанском регионе, чему, в том числе, способствовал Азиатско-тихоокеанский региональный координационный механизм, и усилия других групп заинтересованных сторон, которые различными способами внесли свой вклад в работу этих форумов.

## **В. Вклад Азиатско-тихоокеанского форума по устойчивому развитию в осуществление последующей деятельности и проведение обзора**

11. За последние пять лет были разработаны механизмы Азиатско-тихоокеанского форума по устойчивому развитию для осуществления последующей деятельности и проведения обзора в соответствии с каждой из его функций, как они определены в его круге ведения и представлены в таблице<sup>4</sup>.

### **Связанные с осуществлением последующей деятельности и проведением обзора функций Азиатско-тихоокеанского форума по устойчивому развитию**

<i>Мероприятия</i>	<i>Материалы</i>	<i>Итоги и последующая деятельность</i>
<p><b>Региональные подходы к теме Политического форума высокого уровня по устойчивому развитию</b></p> <p><i>Рассмотрение указанных подходов государственными должностными лицами высокого уровня с учетом мнений гражданского общества и экспертов</i></p>	<p>Тематический доклад, подготовленный в рамках партнерства между ЭСКАТО, Азиатским банком развития и Программой развития Организации Объединенных Наций</p>	<p>Коллегиальное обучение по принимаемым правительствами мерам реагирования и рекомендации для директивных органов</p>
<p><b>Круглые столы, посвященные целям в области устойчивого развития</b></p> <p><i>Многосторонний обзор прогресса, выявление проблем и новаторских решений в интерактивном формате</i></p>	<p>Подготовка учреждениями Организации Объединенных Наций профилей по целям в области устойчивого развития</p>	<p>Рекомендации по последующей деятельности в связи с каждой из целей</p>
<p><b>Сессия по добровольным национальным обзорам</b></p> <p><i>Обмен опытом между странами, уже предоставившими доклады о добровольных национальных обзорах, и странами, доклады которых находятся в процессе подготовки</i></p>	<p>Мнения национальных правительств и заинтересованных сторон</p> <p>Предоставляемый ежегодно документ с анализом различных аспектов докладов о добровольных национальных обзорах</p>	<p>Наращивание национального потенциала в области подготовки добровольных национальных обзоров в качестве вклада в глобальный обзор</p>

<sup>4</sup> Резолюция 73/1 Комиссии, приложение.

<i>Мероприятия</i>	<i>Материалы</i>	<i>Итоги и последующая деятельность</i>
<p><b>Обзор региональной «дорожной карты»</b></p> <p><i>Предоставление информации о деятельности в рамках региональной «дорожной карты» и обзор прогресса в достижении целей, связанных с этой «дорожной картой»</i></p>	<p>Ежегодный доклад о деятельности ЭСКАТО</p> <p>Документ, содержащий обзор прогресса в достижении соответствующих целей</p>	<p>Осведомленность государств-членов о возможностях для регионального сотрудничества в приоритетных областях, что может послужить информационной основой для работы Комиссии и комитетов</p>

12. Положительное воздействие на эти функции Азиатско-тихоокеанского форума по устойчивому развитию также оказывает многосекторальный потенциал ЭСКАТО и ее роль организатора, позволяющая ей координировать и интегрировать мнения различных заинтересованных сторон, включая другие структуры системы Организации Объединенных Наций. Для Форума как для межправительственного мероприятия с участием многих заинтересованных сторон большое значение имеют дискуссии, проводимые как на формальных, так и на неформальных площадках. При этом разработка информационных продуктов для Форума во взаимодействии с различными партнерами также обеспечивает высокое качество и содержательность соответствующих материалов<sup>5</sup>.

13. Благоприятное воздействие на процессы последующей деятельности и обзора Азиатско-тихоокеанского форума по устойчивому развитию также оказывает сама организация заинтересованных сторон и взаимодействие секретариата как с правительствами, так и с заинтересованными сторонами в ходе их подготовки к Форуму. Азиатско-тихоокеанский механизм привлечения региональных организаций гражданского общества взаимодействует с секретариатом и другими региональными сетями в целях обеспечения представленности и существенного вклада заинтересованных сторон в работу последующих сессий Форума.

### **С. Вклад региональной «дорожной карты» по осуществлению Повестки дня на период до 2030 года в последующую деятельность и проведение обзора**

14. «Дорожная карта» не только содержит призыв к проведению ежегодных обзоров, но и предусматривает определенные этапы обзора, которые через посредство Азиатско-тихоокеанского форума по устойчивому развитию могут быть гармонизированы с четырехлетним циклом Политического форума высокого уровня по устойчивому развитию. Год 2019 является четвертым годом первого четырехлетнего цикла работы Политического форума высокого уровня.

15. С момента принятия «дорожной карты» в 2017 году секретариат провел три обзора осуществления:

а) обзор деятельности секретариата в поддержку регионального сотрудничества в целях осуществления «дорожной карты»

<sup>5</sup> Это относится и к ежегодному тематическому докладу, который ЭСКАТО готовит в сотрудничестве с Азиатским банком развития и Программой развития Организации Объединенных Наций в рамках партнерства по цели в области устойчивого развития: <http://sdgasiapacific.net/knowledge-product>.

(см. ESCAP/RFSD/2018/1), по итогам которого был сделан вывод о том, что секретариат прилагает значительные усилия по различным тематическим областям и средствам осуществления, определенным в «дорожной карте»;

b) обзор деятельности секретариата с особым акцентом на вовлечение заинтересованных сторон в качестве одного из наиболее востребованных государствами-членами механизмов (см. документ ESCAP/RFSD/2019/INF/5), по итогам которого были определены области, где возможно дальнейшее укрепление региональной поддержки;

c) обзор прогресса в отношении средств осуществления по приоритетным областям «дорожной карты» на основе системы показателей достижения целей в области устойчивого развития (см. документ ESCAP/RFSD/2019/INF/4), который обеспечил наличие справочной информации в легкодоступном формате для дискуссий по взаимосвязи между действиями секретариата и национальных правительств и достижением соответствующих результатов в регионе.

16. Участники Азиатско-тихоокеанского форума по устойчивому развитию отметили, что региональную «дорожную карту» следует рассматривать как живой документ. Заинтересованные стороны выразили мнение, что правительствам необходимо включить или более четко отразить в «дорожной карте» ряд конкретных вопросов, в том числе вопросов, связанных с содержащимся в Повестке дня на период до 2030 года принципом «никто не должен быть забыт». Порядок внесения таких изменений в этот документ пока еще не был четко определен.

17. Одним из возможных механизмов повышения эффективности региональной последующей деятельности и обзора является более тесная увязка основных итогов процесса осуществления последующей деятельности и проведения обзора с дискуссиями в рамках сессий Комиссии и комитетов и с работой секретариата. Следует обеспечить дополнительную мобилизацию системы Организации Объединенных Наций для внесения вклада в работу Азиатско-тихоокеанского форума по устойчивому развитию и оказания содействия в осуществлении последующей деятельности по итогам Форума в соответствии с резолюцией 73/9 Комиссии, в которой она призвала соответствующие организации системы Организации Объединенных Наций играть эффективную роль в осуществлении «дорожной карты».

#### **D. Взаимосвязь между Азиатско-тихоокеанским форумом по устойчивому развитию и Политическим форумом высокого уровня по устойчивому развитию**

18. Деятельность секретариата обеспечивает наличие оперативных связей между региональным, глобальным и национальным уровнями осуществления последующей деятельности и проведения обзора.

19. Итоги дискуссий, проходящих в рамках Азиатско-тихоокеанского форума по устойчивому развитию, отражаются в его докладе и резюме Председателя, которое прилагается к нему. Этот доклад ежегодно предоставляется Комиссии и секретариату Политического форума высокого уровня по устойчивому развитию. В настоящий момент обсуждение вклада региона ограничивается специальной сессией в рамках Политического форума высокого уровня, посвященной подходам, выработанным по итогам региональных сессий. Региональные дискуссии не находят прямого отражения в рамках конкретных предметных обсуждений различных пунктов повестки дня в ходе Политического форума высокого уровня и не оказывают официального влияния на итоговый документ этого Форума.

### **III. Нарращивание потенциала для осуществления эффективной последующей деятельности и проведения обзора**

20. Секретариат играет важную роль в наращивании потенциала для осуществления последующей деятельности и проведения обзора на национальном уровне. Техническая поддержка, оказываемая во взаимодействии с канцеляриями координаторов-резидентов Организации Объединенных Наций, страновыми группами Организации Объединенных Наций и Бангкокским региональным центром Программы развития Организации Объединенных Наций, позволила укрепить процессы добровольного национального обзора в ряде стран<sup>6</sup> и способствовала обмену опытом между государствами-членами.

21. В рамках этой поддержки основной акцент делался на интеграции целей в области устойчивого развития и обеспечении согласованности политики для решения вопросов, связанных с локализацией, и выявления взаимосвязи между целями и задачами в области устойчивого развития в рамках добровольных национальных обзоров.

22. Секретариат также взаимодействует с партнерами в целях укрепления потенциала в области вовлечения заинтересованных сторон в процесс эффективной последующей деятельности и проведения обзора. Это включает в себя разработку (в качестве части плана процесса) плана вовлечения заинтересованных сторон в подготовку добровольного национального обзора. Соответствующим национальным целевым группам оказывается поддержка в обеспечении соблюдения этого процесса всеми вовлеченными субъектами.

23. Национальным статистическим управлениям были представлены технические консультации по вопросам формирования высококачественных данных и статистики и по альтернативным источникам данных. Кроме того, региональное сотрудничество в области развития статистики также внесло важный вклад в укрепление потенциала в области мониторинга, что имеет важное значение для эффективного осуществления последующей деятельности и проведения обзора.

24. Свой вклад в наращивание потенциала в области осуществления последующей деятельности и проведения обзора также внесли и группы заинтересованных сторон. Например, Сеть транспарентности, подотчетности и участия и Азиатский альянс развития прилагают усилия для содействия разработке показателей и руководящих принципов в интересах осуществления последующей деятельности и проведения обзора.

### **IV. Выводы и рекомендации**

25. С учетом обзора в рамках Политического форума высокого уровня по устойчивому развитию под эгидой Генеральной Ассамблеи, запланированного в соответствии с призывом, содержащимся в ее резолюции 70/299, и с учетом опыта, накопленного по итогам пяти сессий Азиатско-тихоокеанского форума по устойчивому развитию, государства-члены и другие заинтересованные стороны, возможно, пожелают изложить свои мнения по ключевым элементам национальных, региональных и глобальных процессов обзора. Участники, возможно, пожелают сосредоточить свои замечания на следующих вопросах:

- a) текущая эффективность региональной последующей деятельности и

<sup>6</sup> В 2018 и 2019 годах такая поддержка была оказана Вьетнаму, Казахстану, Камбодже, Кирибати, Лаосской Народно-Демократической Республике, Монголии, Тимору-Лешти, Туркменистану, Фиджи и Шри-Ланке.

обзора и механизмы повышения этой эффективности, в том числе посредством мер по увязке обзора региональной «дорожной карты» по осуществлению Повестки дня на период до 2030 года с региональными и глобальными процессами осуществления последующей деятельности и проведения обзора и по обеспечению значимого участия заинтересованных сторон в осуществлении последующей деятельности и проведении обзора на региональном уровне;

б) взаимосвязь между Азиатско-тихоокеанским форумом по устойчивому развитию и Политическим форумом высокого уровня, включая механизмы расширения регионального вклада в работу Политического форума высокого уровня;

с) роль секретариата в повышении эффективности осуществления последующей деятельности и проведения обзора на национальном уровне, в том числе посредством наращивания потенциала.

---